

INHALT



C. Zanotta, D. Dagassan-Berndt, P. Nussberger, T. Waltimo, A. Filippi

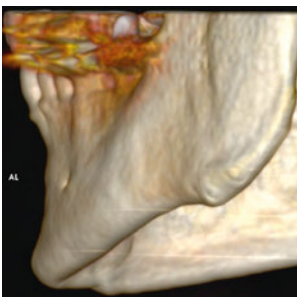
FORSCHUNG UND WISSENSCHAFT
Barodontalgien, dentale und orofaziale Barotraumen

515

T. Schneider, K. Filo, A. L. Kruse, M. Locher, K. W. Grätz, H.-T. Lübbers

Lagevariationen in der Anatomie retinierter unterer Weisheitszähne und deren Implikationen für die Praxis

530



T. Schneider, K. Filo, B. Stadlinger, M. Locher, A. L. Kruse, H.-T. Lübbers

PRAXIS UND FORTBILDUNG
Eine ungewöhnliche Stafne-Kavität

545



ZAHNMEDIZIN AKTUELL
«Machs na» – Bern und sein Münster

561

- 561 «Machs na» – Bern und sein Münster
- 565 Von Meistern, Hauern, Affen und Stümpfern
- 567 Nach der Arbeit das Vergnügen
- 570 Massgeschneidert gegen schwarzen Hautkrebs
- 573 Fettstoffwechselstörungen
- 574 iPhone-, iPod- und iPad-Apps für Zahnärztinnen und Zahnärzte
- 577 Abschiedsfest Alex Weber vom 4. April 2014
- 578 «Das wird Sie ein Leben lang begleiten»
- 580 Risikofaktor Rauchen ausschalten
- 583 Uninachrichten
- 587 Parodontologie und Implantate
- 596 Implantate bei Risikopatienten – savoir faire
- 600 Zeitschrift
- 602 Dentalmarkt
- 629 Impressum

QUALITÄTSLEITLINIEN
Orale Chirurgie/Implantologie/Stomatologie **631**

SOMMAIRE



C. Zanotta, D. Dagassan-Berndt, P. Nussberger, T. Waltimo, A. Filippi

RECHERCHE ET SCIENCE

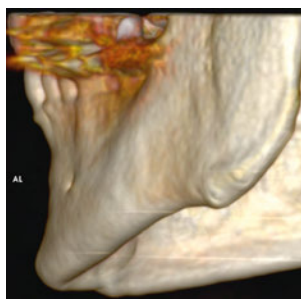
Barodontalgias, dental and orofacial barotraumas

510

T. Schneider, K. Filo, A. L. Kruse, M. Locher, K. W. Grätz, H.-T. Lübbers

Variations in the anatomical positioning of impacted mandibular wisdom teeth and their practical implications

520

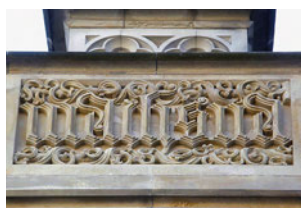


T. Schneider, K. Filo, B. Stadlinger, M. Locher, A. L. Kruse, H.-T. Lübbers

PRATIQUE QUOTIDIENNE ET FORMATION COMPLÉMENTAIRE

Une lacune de Stafne d'aspect inhabituel

551



L'ACTUALITÉ EN MÉDECINE DENTAIRE

«Fais-en autant» – Berne et sa cathédrale

605

605 «Fais-en autant» – Berne et sa cathédrale

610 Maîtres, équarisseurs et gâte-métiers

613 Le plaisir après le travail

616 Du «sur-mesure» contre le mélanome

621 Troubles du métabolisme

622 «Ceci vous suivra tout au long de votre vie ...»

624 Eliminer le facteur de risque lié au tabagisme

626 Découverte d'ossements

627 Revue

629 Impressum

EDITORIAL

Sein eigener Meister bleiben

Oliver Zeyer

Zahnärztinnen und Zahnärzte gehören zu den freien Berufen. «Frei» heisst, dass sie den Beruf selbständig, eigenverantwortlich und persönlich ausüben. Frei heisst nicht «ohne Regulierung». Im Gegenteil: Historisch galten für Ärzte, Anwälte oder Apotheker sogar strengere Auflagen als für Gewerbetreibende. Die freien Berufe formulieren aber auch eigene Regeln. So erarbeitete die SSO Ende der 1990er-Jahre die Qualitätsleitlinien in der Zahnmedizin. Unter Federführung der SSO setzten sich erstmals die vier universitären zahnmedizinischen Zentren mit Fachgesellschaften und Praktikern an einen Tisch, um dieses Projekt zu realisieren.

Im Französischen heisst es: gouverner, c'est prévoir. Dieses Vorausschauen hat sich für die SSO als richtig erwiesen: 2011 stellte die revidierte Medizinprodukteverordnung neue Anforderungen an die Praxishygiene. Die SSO durfte auf ihre Hygienestandards hinweisen und aufzeigen, dass sie die Auflagen problemlos erfüllt. Seit einigen Monaten präsentieren wir im SWISS DENTAL JOURNAL SSO kapitelweise die dritte überarbeitete Ausgabe der Qualitätsleitlinien. Wir führen damit unsere Standespolitik weiter – und bleiben unsere eigenen Qualitätsmanager!

Rester son propre maître

Les médecins dentistes, exercent l'une des professions libérales empreintes de la notion de «liberté». Ce qui signifie que l'exercice de sa profession se vit en toute indépendance, sous sa responsabilité propre et à titre personnel. «Liberté» ici n'est pas synonyme d'une «absence de toute réglementation»! Bien au contraire: tout au long de l'histoire, les médecins, avocats ou pharmaciens ont été soumis à des contraintes bien plus lourdes que celles imposées aux commerçants ou artisans... Les professions libérales ont également posé leurs propres règles. C'est ainsi que la SSO a élaboré vers la fin des années 1990 ses «Lignes directrices relatives à la qualité en médecine dentaire». Sous ses auspices, les quatre centres universitaires de médecine dentaire se sont mis autour de la table avec

les représentants des sociétés de discipline et des praticiens pour mener à bien ce projet.

La maxime énonce: «Gouverner, c'est prévoir». Cette vision d'avenir a fait ses preuves pour la SSO car, en 2011, l'ordonnance révisée sur les dispositifs médicaux a posé de nouvelles exigences en matière d'hygiène au cabinet dentaire. La SSO a pu à cette occasion renvoyer à ses propres normes d'hygiène et démontrer ainsi qu'elle respectait d'ores et déjà ces nouvelles contraintes. Nous exposons dans les pages du SWISS DENTAL JOURNAL, chapitre par chapitre, la troisième édition révisée de nos lignes directrices. Ce faisant, nous poursuivons les objectifs de notre politique corporative et nous restons nos propres prescripteurs de la qualité!